A BIZOTTSÁG 147/2009/EK RENDELETE

(2009. február 20.)

az export-visszatérítések, exportlefölözések és egyes gabonafélékre és rizsre vonatkozó kiviteli engedélyek rendeltetési övezeteinek meghatározásáról

(kodifikált változat)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági piacok közös szervezésének létrehozásáról, valamint egyes mezőgazdasági termékekre vonatkozó egyedi rendelkezésekről szóló, 2007. október 22-i 1234/2007/EK tanácsi rendeletre (az egységes közös piacszervezésről szóló rendelet) ([1]) és különösen annak – a 4. cikkével összefüggésben értelmezett – 170. cikkére,

mivel:

(1) Az export-visszatérítések, exportlefölözések és egyes gabonafélékre és rizsre vonatkozó kiviteli engedélyek rendeltetési övezeteinek újrameghatározásáról szóló, 1992. július 29-i 2145/92/EGK bizottsági rendeletet ([2]) több alkalommal jelentősen módosították ([3]). Az áttekinthetőség és érthetőség érdekében ezt a rendeletet kodifikálni kell.

(2) Rögzíteni kell a gabonafélékre és a rizsre vonatkozó export-visszatérítések és exportlefölözések megállapításának céljára alkalmazott rendeltetési övezeteket.

(3) Az e rendeletben foglalt intézkedések összhangban vannak a mezőgazdasági piacok közös szervezésével foglalkozó irányítóbizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az 1234/2007/EK rendelet I. melléklete I. részének a), b) és c) pontjában, valamint I. melléklete II. részének a) és b) pontjában felsorolt termékekre vonatkozó, differenciált export-visszatérítés és exportlefölözés megállapításának céljára alkalmazott rendeltetési övezeteket e rendelet I. melléklete állapítja meg.

2. cikk

A 2145/92/EGK rendelet hatályát veszti.

A hatályon kívül helyezett rendeletre történő hivatkozások e rendeletre való hivatkozásnak tekintendők, és a III. mellékletben szereplő megfelelési táblázattal összhangban kell őket értelmezni.

3. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2009. február 20-án.

a Bizottság részéről
az elnök
José Manuel BARROSO

([1]) HL L 299., 2007.11.16., 1. o.
([2]) HL L 214., 1992.7.30., 20. o.
([3]) Lásd a II. mellékletet.

I. MELLÉKLET

I. övezet

a) Marokkó

Algéria

Tunézia

b) Egyiptom

Izrael

Libanon

Szíria

Törökország

volt Spanyol Szahara

c) Líbia

II. övezet

a) Norvégia

Feröer-szigetek

Izland

b) Oroszország (észak)

Fehéroroszország

III. övezet

a) Bosznia-Hercegovina

Horvátország

a volt Jugoszlávia területe Szlovénia, Horvátország és Bosznia-Hercegovina kivételével

b) Albánia

c) Oroszország (dél)

Örményország

Grúzia

Azerbajdzsán

Moldovai Köztársaság

Ukrajna

Kazahsztán

Kirgizisztán

Üzbegisztán

Tádzsikisztán

Türkmenisztán

IV. övezet

a) Mexikó

Közép-Amerika országai és területei (az AKCS-országok kivételével)

b) Nagy- és Kis-Antillák és Bermuda (az AKCS-országok, Puerto Rico és TOT-ok kivételével)

c) Dél-Amerika országai és területei (atlanti part a TOT-on kívül)

d) Dél-Amerika országai és területei (csendes-óceáni part)

V. övezet

Dél-afrikai Köztársaság

VI. övezet

Az Arab-félsziget országai és területei

Jordánia

Irak

Irán

VII. övezet

a) Afganisztán

Pakisztán

India (beleértve Szikkim-et)

Nepál

Srí Lanka

Banglades

Mianmar

Bhután

Az Indiai-óceán szigetei (az AKCS-országok és a TOT kivételével)

b) Thaiföld

Kambodzsa

Laosz

Japán

Indonézia

Malajzia

Fülöp-szigetek

c) Ázsia és Óceánia egyéb országai és területei (a TOT kivételével)

Ausztrália

Új-Zéland

VIII. övezet

a) (AKCS-országok)

Angola

Antigua és Barbuda

Bahamák

Barbados

Belize

Benin

Botswana

Burkina Faso

Burundi

Kamerun

Zöld-foki-szigetek

Közép-afrikai Köztársaság

Comore-szigetek (Mayotte kivételével)

Kongó

Elefántcsontpart

Dzsibuti

Dominika

Etiópia

Fidzsi

Gabon

Gambia

Ghána

Grenada

Guinea

Guinea-Bissau

Egyenlítői Guinea

Guayana

Haiti

Jamaica

Kenya

Kiribati

Lesotho

Libéria

Madagaszkár

Malawi

Mali

Mauritius

Mauritánia

Mozambik

Namíbia

Niger

Nigéria

Uganda

Pápua Új-Guinea

Dominikai Köztársaság

Ruanda

Saint Kitts és Nevis

Saint Vincent és Grenadine-szigetek

Saint Lucia

Salamon-szigetek

Szamoa

São Tomé és Príncipe

Szenegál

Seychelle-szigetek

Sierra Leone

Szomália

Szudán

Suriname

Szváziföld

Tanzánia

Csád

Togo

Tonga

Trinidad és Tobago

Tuvalu

Vanuatu

Kongói Demokratikus Köztársaság

Zambia

Zimbabwe

b) (TOT)

Francia Polinézia

Új-Kaledónia és a hozzá tartozó területek

Wallis- és Futuna-szigetek

Déli és Antarktiszi területek

Saint Pierre és Miquelon

Mayotte

Holland Antillák

Aruba

Grönland

Anguilla

Kajmán-szigetek

Falkland-szigetek

Déli-Sandwich-szigetek és a hozzá tartozó területek

Turks- és Caicos-szigetek

Brit Virgin-szigetek

Montserrat

Pitcairn

Szent Ilona és a hozzá tartozó területek

Brit Antarktiszi Terület

Brit Indiai-óceáni Terület

II. MELLÉKLET

A hatályon kívül helyezett rendelet és egymást követő módosításainak jegyzéke

A Bizottság 2145/92/EGK rendelete (HL L 214., 1992.7.30., 20. o.)	
A Bizottság 3304/94/EK rendelete (HL L 341., 1994.12.30., 48. o.)	Kizárólag az 1. cikk (2) bekezdése
A Bizottság 1950/2005/EK rendelete (HL L 312., 2005.11.29., 18. o.)	Kizárólag a 3. cikk
A Bizottság 1996/2006/EK rendelete (HL L 398., 2006.12.30., 1. o.)	Kizárólag a 2. cikk

III. MELLÉKLET

Megfelelési táblázat

A 2145/92/EGK rendelet	E rendelet
1. cikk, első albekezdés	1. cikk
1. cikk, második albekezdés	—
—	2. cikk
2. cikk, első albekezdés	3. cikk
2. cikk, második albekezdés	—
Melléklet	I. melléklet
—	II. melléklet
—	III. melléklet